*Весе союзонь ленинской коммунистической од ломанень союзось.*

*Весе масторонь пролетарийтне пурнаводо веде!*

# ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

МАРТОНЬ 22 чи, 1935 ие

№ 29 (399)

ЛИСИ: 5-це ие чинь ютазь

Мокшэрзянь ВЛКСМ-нь обкомонть газетазо

„ПО ЛЕНИНСКОМУ ПУТИ“ Газета Мордовского обкома ВЛКСМ

## Щенков комсомолецэсь а мелявты эсинзэ церанзо воспитаниянзо кис

Касыця поколениянть, эйкакштнэнь воспитаниясь те аволь ансяк школатнень, пионеротрядтнэнь ды комсомолонть тев, но те истяжо семиятнень, тетятнень аватнень покш тев. Эрьва тетясь, эрьва авась **сынсь** васняяк мелявтост эсист эйкакшост парсте воспитаниянть, тонавтомантъ кис. Эсь эйкакшост воспитаниянть кис сех пек эряви **мелявтомс комсомолецтнэнень** ды **комсомолкатненень.**

Пек паро инициатива тейсь ВЛКСМ-ень **Ардатовань райкомось.** Сон мартонь 16-це чистэ бюронь заседаниясо кувцолызе **Щенков** комсомолецэнть, кода **сон воспитывает эсинзэ церензэ.** Комсомолонь активесь пек покш мель путсь те вопросонтень. Секс кевкстнесть Щенковонь:

— Яки ли Щенков се школантень косо тонавтни эйкакшозо, кортни ли учителенть марто, кода тонавтни сонзэ церась, ки марто ялгаксни, косо ды ки марто ютавты шканзо, кодамо сонзэ склонностезэ, мезе сех пек вечки, кодат книганзо улить кудосо, месть лов нокшны учебниктнэде башка, ули арась башка удома тарказо, нардамозо, урядакшны ли пеензэ ды ламо лият.

Весе вопростнэ пек интереснойть ды эсь эйкакшост воспитаниянть коряс комсомолецтнэнень сех пек эряви мелявтомс сень кис, штобу топавтомс весе, мезе вешить нетъ вопростнэ. Но Щенков комсомолецэсь весе тень кис эзь мелявто, значит, овси эзь мелявто эсь эйкакшонзо воспитаниянть кис. Сон корты, што пек уш тензэ а ютко, роботы яла, тевензэ ламо ды лият. Но те а виде. Щенков роботы ГОРТ-онь заведующееке. Ули шказо сень кис, штобу мелявтомс эсь церанзо кис. Но сон эзь снартне тень теемс.

Церазо тонавтни начальной школань I-це группасо. Щенков вестькак эзь яка тов, учительтне марто эзь кортне, эзь кевкстне кода церазо тонавтни, кода эсь прянзо вети школасо. Щенков а соды, ки марто ялгаксни церазо, ки марто ютавтни школадо мейле шканзо

Райкомонь бюрось пек парсте кортавтызе те вопросонть ды кармавтызе Щенковонь эйкакшонзо кис мелявтомо, макссь тензэ койкодат указанияt Райкомолонь бюрось тейсь решения, штобу пурнамс районной конференция, косо аравтомс вопрос эйкакшонь воспитаниядонть, кунсоломс педагогонь ды врачонь докладт седе, кода эряви воспитывать эйкакшонть. Штобу комсомолецтнэ ды од ломантне содавольть теде, кармавольть топавтомо эйкакшонь воспитаниянь коряс правилатнень ды содавольть, што **комсомолецтнэ, комсомолкатне эсь эйкакшост воспитаниянть кис отвечить** весе комсомолонть икеле. Райкомонь бюрось аравтсь эсь икелензэ задача, бороцямс сень кис, штобу комсомолось топавтовлиссе партиянть давериянзо эйкакшонь воспитаниянть коряс.

**Ардатовань ВЛКСМ-нь райкомонь секретаресь Г. ЛЕВИН.**

# Седе парсте шефствовамс од скотинатне лангсо

## Покш ды эрявикс тев

Советэнь VII-це с'ездсэнть Земледелиянь Народной комиссарось **Чернов** ялгась кортась эсь докладсонзо скотинань трямо-раштамонть кемекстамонзо ды кастоманзо коряс мероприятиятнеде. Сон тешкстызе од животноводтнэнь, колхозтнэнь вадря лездыцятнень пек паро заслугаст. **Чернов** ялгась мерсь:

**„Миненек эряви скотинань трямо-раштамонть кастамонь тевентень комсомолонь ды пионерэнь организациятнень таргамонь те роботантъ эрьва кода кастомс, истя штобу аволь уле вейкеяк колхоз, вейкеяк веле, вейкеяк район, косо бу комсомолецтнэ ды пионертнэ аволь робота скотинань трямо-раштамонть лангсо шефствасонть“.**

Тече минь печататано скотинань трямо-раштамосонть пионертнэнь роботадо материалт.

Ней тенек эряви теемс истя, штобу алкукс идемс се доверияньть, конань миненек максызе минек правительствась.

Миненек эряви пионеркс отвечамс Земледелиянь Народной Комиссаронтень **Чернов** ялгантень: эщо седеяк ламо эйкакшт таргамс од скотинатне лангсо, шефствантень, лездамс колхозтнэнень ды совхозтнэнень од скотинатне мельга паро уходонь ветязь **эщо седеяк вадрялгавтомс шефстванть!**

## Экскурсия СТФ-в

**Инсаронь** район. Аволь пек умок Шадым Рыскинской веленъ аволь полной средней школань преподаватель—комсомолец **Курганов** эсинзэ группань тонавтницятнень сайнинзе экскурсияв колховонь СТФ в Школасонть теде икеле ульнесть занятият скотинань трямо-раштамодонть. Экскурсиянть задачазо ульнесь истямо, штобу тонавтницятне аволь ансяк занятиясо, но СТФ-нть роботанзо коряс чаркодевлизь скотинань трямо-раштамонь тевенть.

Тонавтницятне покш мельсэ ваннызь весе фермантъ, сонзэ роботанзо, тувотне мельга уходонть ды лият. Сынь фермань зоотехникентень мактнесть зярыя вопрост тувонь трямо-раштамодонть.

Экскурсиядонть мейле зярыя тонавтницят кармавтызь эсь тетяст аваст тулевксэнь рамамо 10 тулевксэт рамасть СТФ-стэ ды зярыя базарсто. Ней весе тонавтницятне, конатнень икеле уш ульнесть ды кармасть улеме тулевксэст, ветить мельгаст паро уход, истямо, кодамо уход эряви науканъ коряс.

**Ив. Пузаков.**

## Виевгавтомс видимань кампаниянтень машинатнень пачтямост

Меельсе читнень эйстэ сельхозмашстроениянь заводтнэ виевгавтызь видемань кампаниянтень машинатнень пачтемантъ. Мартонь 15-це чинть самс таркава пачтезь 17 тыщат конной плугт (квартальной планось 22 тыщат). успешнойстэ топавтыть истяжо заданиятнень конной сеялкатнень коряс: сынст эйстэ пачтязь 8863 (квартальной планось 10 тыщат).

Седе беряньстэ ашти тевесь тракторной сеялкатнень нолдамост коряс.

## Боевой поздоровт Австриянь комсомолонть пельде

*Од ломанень ленинской коммунистической союзонтень—Косарев ялгантень*

Австриянь коммунистической союзось ютавты эсь с'ездэнзэ австрийской пролетариатонть февральской ине бойтнень годовщинастонть. С'ездэнь делегатнэ пурнавсть Австриянь весе уголтнэстэ, преследованиятнень ды фашизмантъ лангс апак ванно.

Австриянь КСМ-нь X-це с'ездэсь ашти Австриянь робочей од ломантнень виест единстванть ды концентрациянть кис бороцямонь с'ездэкс. С'ездэсь мольсь революционной од ломанень организациянь рядтнэсэ, коммунистической платформасо, Марксонь—Энгельсэнь—Ленинэнь—Сталинэнь знамянть коряс, фашизмантъ каршо бороцямонь кис од ломантнень мобилизовамонь знаконь коряс.

Седеень покш сэредькс ды возмущения марто маринек седе, што контрреволюциянь подлой бандатне маштызь Киров ялганть. Пролетарской революциянь вейке сех вадря салдатонть маштомась ашти истяжо миненеккак сигналокс эщо седеяк кеместэ пурнавомс Ленинэнь ды Сталинэнь знамянть перька, коминтернань знамянть перька.

Минь, Австриянь КСМ-ень X-це с'ездэнь делегатнэ, макстано теть вал эщо седеяк парсте бороцямс трудиця од ломанень массатнень эсь енов таргамонть кис бороцямс пролетарской революциянь тевенть кис ды икелень коряс эщо седеяк пек мобилизовамс трудиця од ломантнень фашизмантъ ды империалистической войнанть каршо бороцямо. Советэнь Союзонть ванстомо.

**Австриянь КСМ-ень X-це с'ездэнь делегатнэ.**

## Пионертнэ трить колхозонь од скотинат

Парсте тонавтнить ды вадрясто роботыть отрядсо Кочкуровань районсо Од Мурза веленъ пионертнэ. Эйстэст весемезэ 100. Ули сынст паро руководителест **Пуряскин** Иван. Сонзэ инициативанзо коряс пионертнэ сайсть шефста колхозонь од скотинатне лангсо.

Пуряскин Иваннэнь, Аржаев Гришанень, Войнов Иваннэнь, Герасимов Лешанень, Авдюшкин Илюшанень ды зярыя лия пионертнэнень кемекстазь вашот.

Пек ламо. Од Мурзань колхозсонть реве левкст. Ды сеть пионертнэ. конат вечкить, сайсть шефства реве левкстнэ лангсо. Вана сынь: Гордеев Миша, Митяйкина Марфа, Митяйкина Надя ды лият. Содасызь эсь тевест нетъ пионертнэ. Эрьва чистэ якить ревень кардазов. Урядакшныть пиретнень, косо эрить левкстнэ, кирдить эйсэст лембе таркасо, сынь колхозонь правлениянть кедьстэ вешить левкстнэнень седе паро корм, аравтовтсть реветне ды левкстнэ мельга уходонь ветямо паро роботыцят. Вейкеяк левкс пионертнэ эзть кадо куломо. Весе левкстнэ шумбрат, касыть пек бойкасто.

Улить колхозсонть тулевксткак. Сынсткак пионертнэ эзизь стувто. Тулевксэнь трямонть лангсо шефстванть саизь Арпишкина Зоя, Пресухина Клавдя, Войнов Ваня ды лият,

Эсь ютковаст Мурзань пионертнэ тейсть соцпелькстамо, штобу парсте топавтнемс од скотинатне лангсо шефствань ветямонь обязательстватнень, штобу весе од скотинатнень кастомс парсте, шумбрасто, вейкеяк а кадомс куломо.

Од Мурзань пионертнэ тейсть вызов Од Тягловка веленъ пионертнэнень, штобу сыньгак саевельть шефства колхозонь од скотинатне лангсо.

**Кормин**

## *ОД ЛОМАНЕНЬ КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ИНТЕРНАЦИОНАЛОНТЕНЬ—ЧЕМОДАНОВ ЯЛГАНТЕНЬ*

Австриянь КСМ-нь X-це с'ездэсь —Австриянь робочей од ломантнень кеместэ вейс пурнамонь ды единстванъ с'ездэсь — кучи теть революционной боевой поздоровт. Пек покш подпольясо (салава), весе стакатне лангс апак ванно, пурнавсть од ломанень революционной союзонь делегатнэ сень кис, штобу кортавтомс фашизмантъ каршо трудиця од ломантнень бороцямонь вопростнэнь ды примамс боевой решеният.

Минек, комсомолецтнэнь, кеместы се сознаниясь, што минь аволь ськамонок салава (подпольной) стака бороцямосонть, што вейсэ минек марто бороцить коммунизмань тевенть кис Германиянь, Польшань, Болгариянь, Испаниянь ды лия масторонь героической комсомолецтнэ, косо (масторнтэсэ) пек виев фашистской террорось. Минь путсынек весе виенек сень кис, штобу кеместэ вейс пурнамс Австриянь трудиця од ломантнень Ленинэнь—Сталинэнь знамянть коряс бороцямо.

**Австриянь КСМ-нь X-це с'ездэсь**

# ТЕИСЫНЕК САРАНСКОЕНТЬ КУЛЬТУРНОЙ СТОЛИЦАКС

Тундонь ды сексень читнестэ Саранскоень келес а ютневица рудазось, асфальтной тротуарочь ды ульцятнева касыця чувтонь аразьчить, паро физкульт-площадканъ, культурнасто ойтмсемань парконь араэтне—течень чис эщо кортыть седе, што минь, Саранскойсэ эрицэ трудицятне кода эряви эзинек кундсе ошонть республиканъ культурной центракс теемaнте.

Ней, знярдо, аволь ансяк оштнэсэ, но мик велетнесэяк бородить культурной эрямонь кис—миненек висьэс эрямс истямо чама-лицэ марто столицасо.

Штобу Саранонть теемс республиканъ культурной центракс, минек мокшэрзянь педтехникумонь студентэнь коллективесь эсь лангозонзо сайсь истят обязательстват.

Васень Маень площадентe, ды лия таркатнева озавтано 900 корен чувт.

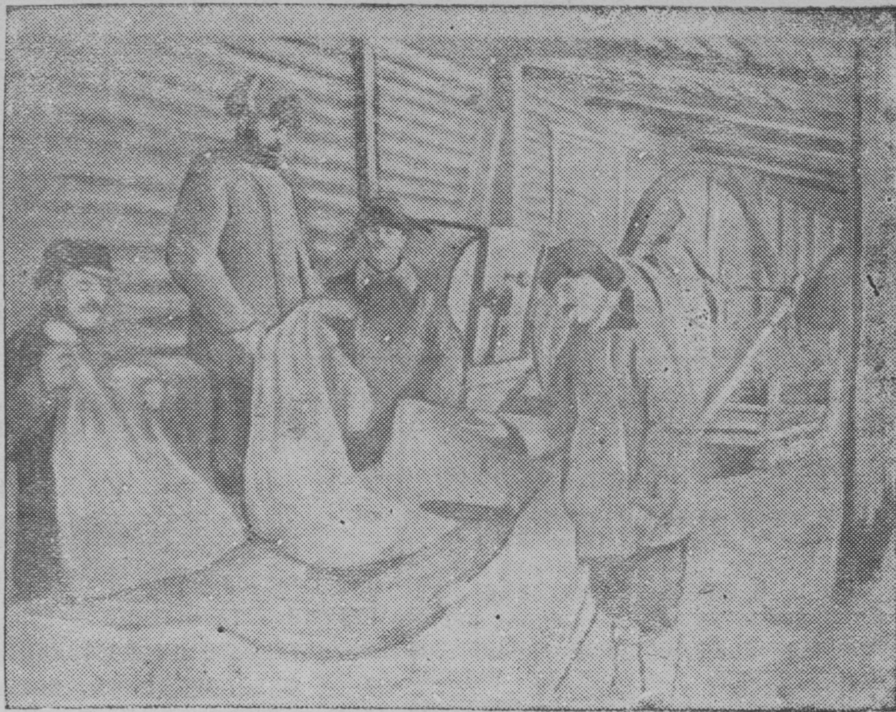
Экшелямо таркань теемстэ тейдяно 360 труд-чить.

Ремонтировасынек ды тейсынек алкуксонь физкульт-городококс эсинек физкульт-площадканть.

Макстано вал, што неть обязательстватнень топавтсынек честь марто,

Эсинек ладсо теемс тердтяно ВКСХШ-нь, пединститутонь, рабфаконь, СПШ-нь, медтехникумонь ды лия школанъ студентнэнь консерв-комбинатонь, махорочной фабриканъ, котонинной фабриканъ ды лия предприятиянь од робочейтнень ды служащейтнень.

Студентэнь коллективдент кис
**Дорожкин, Алексанова, Егоров.**



Ромодановань Госсортфондонь складсо роботы ансяк вейке весовщик, секс тосо эрсить покш очередть.

СНИМКАСОНТЬ: „Пролетарский путь" артелень колхозниктнэ (Чамзинкань район) получить видметь.

## Ловнома кудось а роботы.

**Б.-Березанской районсо, Судосево** велень ловнома кудосо ды клубсо, арасть кодаткак газетат, журналт, книгат ды лия литература. Тосо колхозниктнэнень а тейнить газетань громкой читкат. Скамйкатнеде овси а ламо.

Колхозниктнэ умок уш тейсть решения, штобу 1935 иень васень маентень строямс церьковастонь од клуб, но те тевентень вельсоветэнь председателесь Романов овси ступтызе.

**М. Глобус.**

## Знярдо жо путыть тенень пе?

Кода уш телень перть Наркомпроссо ашти звуковой кинонь аппаратось. Те шкантъ Саранонь трудицятне эсть некшне звуковой кино картинат. Наркомпроссо, паряк мерить, што арась помещения.

Высшей коммунистической велень-хозяйстванъ школась терявтнесь максомо эзинзэ заланзо звуковой кинонтень. Наркомпроссонь койкона роботниктнэнь неповоротливостесь меши трудицятненень ваномс ды кулсономс звуковой кино.

**А. Мартынов**

## Сударов теизе ловнома кудонть образцовойкс

Якстере армиясто самодо мейле комсомолонь райкомось Сударовонь аравтызе Яз. Пятина велес избачокс.

Икелень избачось роботась пек берянстэ. Литературанть ювавтнизе тия-тувз. Читальняв колхозниктнэ эзть яка овси.

Кодак **Сударов** сась велентень, колхозниктнэ кортнисть тензэ:

— Ульнесь тесэ избач, калавтызе читальнянь роботанть ды оргодсь.

Сударов пурнась эсь перьканзо актив кавто комсомолецт-учительстэ ды 5 колхозникстэ. Мартост организовась драмкружок. Ловнома кудонь стенатнева понгавтнесь эрьва кодат партрет ды плакатат. Стенатнень белявтынзе. Добувась книгат, организовась библиотека. Тейсь роботамонь план, а те планонть коряс—эрьва чинь роботамонь план. Неть плантнэнь ютавты эрямос.

Чокшнень-чокшнень ловнокшны колхозниктнэнень газетат.

Колхозниктнэнь мельс те ловномась тусь.

Ловнома кудов колхозниктнэ якить покш охотасо, эрьва чистэ эри пешксе колхозниктэ. Советэнь 7-це съездсэ **Молотов** ялганть докладонзо толковамсто колхозниктнэ эзть кельгть мик ловнома кудонтень, савсь молемс клубов.

Организовасшашкасо налксицянь ды струнной оркестрань кружокт.

**Ив. Пузаков**

## „Ленинэнь киява" редакциянтень

Ялгат, мон эщо весть тенк сермадан, што **Судосеева** велень школасо комсомолонь первичной организациясонть нейгак эщо яла арась кодамояк робота. Комсоргось **Балакшина** Мария местькак а тейни ды вана уш ковто ковт эзь пурнакшно комсомолонь промкс.

Истя жо а роботы пионерэнь организациясь. Сонензэ комсомолось овси а лезды. Школантень сакшнось Б. Березникевъ райДКО нь председателесь **Киселева** Мария, кона кодаткак указаният эзь максо, пионер вожатоесь мерсь тензэ, штобу сон, (Киселева), лездавоть теемс роботамонь план. Киселева жо мерсь, што ней кодамояк план илядо тейне ды мон тенк тесэ кодамояк лезкс а максан, молян районов, тосто тенк кучан роботамонь план.

Шкась ютась уш зярыя, но кияк кодамояк план эзь кучо. Киселева овси ступтызе отрядонть.

Комсомолонь райкомось минек организациянть кис овси а мелявты, кодамояк лезкс а макстни. Секс а роботыть комсомолецтнэк, пионертнэяк. Мон энялдан редакциянть икеле, штобу путомс пе неть безобразиятненень, лездамс минек организацянть роботанзо парсте аравтомо.

**М. Глобус.**

РЕДАКЦИЯНТЬ ПЕЛЬДЕ. Мартонь 3-це чистэ „Ленинэнь киявасонть" ульнесь уш сермадозь Б. БЕРЕЗНИКЕНЬ районсо Судосеева велень школанъ комсомолонь организациянть берянь роботадонзо (вант заметка: „БАЛАКШИНА ЛАВШОСТО РОБОТЫ"). Ульнесь мерезь, што райкомонтень эряви примамс мерат ды парсте аравтомс школанъ комсомолонь организациянть роботанзо. Шкась седе мейле ютась уш аволь аламо, но райкомось мезеяк эзь тее, секс Судосеевань школанъ организациясь те шкаскак а роботы. Арась робота пионерорганизацийсэньтькак. РайДКО нь председателесь Киселева тосо ульнесь, но мезеяк эзь тее.

Секс таго редакциясь получась серма, косо комсомолецтнэ вешить лезкс. Райкомонтень ды васнеяк секретарентень кеместэ эряви кундамс те тевентень ды сех маласо шкастсонть парсте аравтомс школанъ комсомолонь ды пионерэнь организациятнень роботасг.

## Роботанть питнедест а содыть

Адушев Гр. Т. ды Вертянов Константин Максимович „1 мая" колхозонь колхозник, сынь роботыть шорной роботасо: (витнить ашкт, седелкат ды лия сбруя) сынь а содыть зняро тенст кармить пандомо. Колхозонь правлениясь тень коряс мезеяк а евты.

Колхозонь председателесь Бахтин ялгась мери, што пандтанок тенст 4 це категориянь коряс, но зяро? Адушев ды Вертянов ялгатне а содыть.

**Г.**

# Инжекссэ

*(Очерк)*

Седеем течи истя кенярдовь ашти, а содан мик мезе теемс Молемстэ пильгемгак а токшить модантень. Ломанесь мон одан, но истямо чим эщо араселъ. Эсь пачкан арсян, мекс истямсқ велявтынь? Весе тонавтница ялгам дивасть ды кортнесть: „Истямо бойка чизэ Акимень знярдояк арасель".

Совинь почтас. Тосто тень макссть вишка сермине. Весе верем лакамо кармась.

Карминь сермантъ ловномо:

„Шумбрат, Аким ялгай! Кучан теть покш поздоровт. Тон, Аким умок монень эзить сакшо. Сак инжекс. Мон ней эрян сюпавсто"...

Сермантъ кучизе Онта Миронов. Монь ялгам.

Чокшнестэнть пурнынь-сэрьнинь ды сыргинь Рузаевкань вокзалс. Вокзалсонть народось лаказь-лаки. Паравозтнэ секе тев сыть ды туить мекев. Сынст урноматне глушить пилем.

Сась поездэм. Озынь вагонс. Аламо шкань ютазь паравозось сыргась. Истяжо курок пачкодинь Воеводскоень вокзалс. Вокзалстонть Од Мурза велентень колмо вальгей-петь. Те юткоить истя курок.

Омболе ие уш арaселинь Онтань кудосо. Икеле, сонзэ кудозо ульнесь ташто, вишкине. Пачкодинь таштo кудо юртозонзо. А тосо од, паро покш кудо. Арсезевинь: каня те Онтань кудозо, каня аволь.

— Дедай, Миронов Онта тесэ эри?—кевкстия се шкастоть ютыця ашо сакал атянть.

— Да, те од кудосонть—чаканязь евтызе неть валтнэнь ды сонсь тусь каяванзо.

Совинь кудонтень.

Кудось прок горница, колмо комнатасо. Кияксось шлязь прок тюжа шта, ланганзо ацазть коверт. Комнататнесэ коштось паро, ванькс. Стенатнева педявтнезть Сталин, Ленин, Ворошилов, Калинин ялгатнень портретэст. Вишка стольне лангсо циторды, прок сырне, самоваросг. Вальманть лангсо ащи патефон.

Сонсь Онта якась роботамо, но а ламо шкань ютазь сась.

— Шумбрат Аким Василич?!—неть валтнэнь меремстэ Онта чеввтестэ лепштизе кедем. Каизе шубазо. Лангсонзо пиже сукнань костюм. Пильгсонзэ лембе кемть.

Аламос кортнимадо мейле, Онта нинзэ кармавтызе ветчинань рестамо. Озынек столь экшс. Керсисть калацэ, таргасть пуре ды брага Ветчинань рестамонь тантий чинесь пештизе кудонть.

— Ней мон Аким Василич эрян сюпавсто: 215 пондт получинь сюро, 2 тувом, ули скалом ды телкам, 6 ревень, тунда арсян добувамс утка ды галат—евтнесь Онта.

— Те а меши—меринь мон.

Ярсамодо, ды пуреде симемадо мейле, лисинек кардазов. Кардазозо прок, сундук, цянав а совави тов. Скотинанзо ащить ванькс ды лембе таркасот.

Кардазга якамсто сон кортась:—Монень, Акимка пек лездась Сталин ялгантъ лозунгозо,—„теемс колхозтнэнь большевистскойкс, а весе колхозниктнэнь зажиточнойкс".

Кудосо ули якстере уголоково. Тосо эрьва кодатт книгат: Марксонь, Энгельсэнь, Ленинэнь, Сталинэнь ды художественнойтнень эйстэ: Шолоховонь, Кольцовонь ды лия писателенъ, поэтэнь. Улить эрьва кодатт комсомольской брошурат. Онта евтнесь, кодат книгат ловность нинзэ марто, кодамо робота ветить комсомолонь организациясонть.

Теде мейле Онта сайсь балалайка, а нинзэ гитара ды кувать мольсь семиянь концертэсь. Онта кортась, што сон арси рамамс гармония ды радио.

Чись умок уш тусь мадеме. Мельганзо менелентень кадсь ансяк якстере струят.

Онта сувавтымем лия комнатас ды мерсь мадимадо.

Кода мадинь, пек дивинь сонзэ эрямонзо лангс.

Апак сыргойкшне удынь веньперть прок човь лангсо. Истяжо апак фатя ютавтынь кавто чим удар ник-комсомолонь семиясо — Мироновь Онтань кедьсэ.

**А. Тарасов.**

## Радиось эряви витнемс

**Кочкуровань район.** Пакся Тавланъ партиянть 17-це съездэнть лемсэ колхозонь правлениясь а бажи тунда вадемантъ культурнойстэ ютавтоманзо кис. Колхозсонть ули радио, но сон амаштови.

Колхозниктнэ учить, знярдо правлениясь витнетьсы радионть ды лаясы тунда паксянь станс.

**Ударник**

# Проказовонь бригаданзо роботазо

*Иван Яковлевич Орловонь витизе стенгазетась*

Заработкасто самодо мейле, кода уш омбоце ков а невтнесы прянзо бригадантень.

Бригадирэсь **Проказов** тензэ кудовкак якась, примсесь мартонзо эрьва кодат лия мерат. Тев кода мояк эзь лисне. Орлов яла аштекшнэсь кудосо. Но кода сонзэ паро карикатура марто нолдызе бригадань стенгазетас, сон сеск мольсь роботамо, ды седе мейле кармась роботамо якамо весемеде икеле.

Проказовонь стенань газетась—васень помошник. Сон газетанть эйсэ вемексты трудямонь дисциплинтань. Весе тевензэ стенгазетань роботанть марто сюлмазь, сон видемантень анокстызе аволь ансяк плугтнэнь, сеялкатнэнь, изамотнень, но и крандазтнэнь ды весе лия инвентаренть.

Сонзэ бригадань весе колхозникгнэ содасызь эсист роботамонь участкаст, косо мезе кармить видеме. Эсист участкаст лангс ускстъ 360 улавт навозт. 90 гектар лангс кирдсть лов. Лишмест справнат.

Проказовонь бригадасо парсте роботы активеськак.

— Кодак ансяк получан покш задания колхозонь председателенть пельде, мон икелевгак пурнасынь **Колесников Вл. Вас., Цыганов Б, Колесников Е.** активистнэнь ды бригадной стенгазетань редакторонть **Цигановонь**. Сынст марто толкован задачиятнень. Теде мейле те заданиянть толковасынек вейсэнь промксо.

Проказов омбоце ие кода уш роботы бригадирэкс. Эсь роботанзо вечксы.

Сексказ сонзэ бригадазо Инсаронь районсо Чел. Майданской колхозсо зави васень тарка.

**Ив. Пузаков.**

## Татаркин ды Шаев видьсызь модаст ванькс видьмесэ

Сизькемень колмо хозяйстват башка эрицят Батушева веле сэ. Тундонтень анокстыть ды кармить видиме 66 хозяйстват. Остатка сисем хозяйстватне ай анокстыть, конань арасть видьмензэ, а мейсэ видевтеме ды лияг.

Неть 66 хозяйстватнесэ 340 душт, 15 лишметь. Эрьва лишмес среднем сави сокамс-видемс тудонь шкастонть сисем гектарт.

Кой-конат башка эрицятне эсист модаст кармить видеме ванькс видьмесэ. **Татаркин П. С., Шаев С. Н, Дунев П. Т.** ды лиятне ванькскавтызь видьмест. Неть хозяйстватне велесэнть лововить честнойкс, государстванть икеле обязательстваст топавтыть.

Эрьва лишмес сави 7 гектарт, стака карми улеме топавтомс нирька срокс. Секс вельсоветэнтень ды комсомолонь организациянтень эряви нейке заботямс, организовамс тевенть истя, штобу эрьва башка эрипясь шкастонзо виделизе яровой сюронзо.

Организовамс башка эрицятненень видьмесэ, тягловой вийсэ лездамонть. Добувамс, штобу эрьва хозяйствась весе культурань коряс тодавтовлизе видемань заданиянзо.

Атяшевань р-н
Батуш веле

**А. Кимовец.**

## Тоща лишметнень аравтомс ойсеме

**Атяшевань райононь „13-й Октябрь“** колхозось аволь беряньстэ аравтызе лишметнень мельга якамонть. Васень ды ветеце бригадань кардотнэстэ навозонть эрьва валске урядакшныть, лишметнень ванькскавтнить, симдить-андыть шкастонзо.

Вашов эльдетнесэ а роботыть, чинь-кавтонь ютазь вильдтнесызь чаво санкас, тейнить прогулкат.

Колхозось тоща лишметнень эзинзе аравто ойсеме. Тоща лишметь колхозсонть улить. (Ветеце бригадасонть 6 лишметь, колмоцеэть—7 лишметь.) Улить лия бригадатнесэяк.

Колхозонь председателесь, бригадиртнэ кортыть, што арась возможностест аравтомс ойсеме лишметнень.

Те а виде. Возможностьтне улить. Эряви максомс тоща лишметненень ойсемса, анокстамс сынст видеме, ведь тундось аволь пандо экшсэ.

**Е—Н.**

## Лишметнень лангсо комсомолецтнэ шефста а ветить

Кочкуровань районсо паспортизациянь ютавтомась невтизе, што Крупская лемсэ колхозсонть пек беряньстэ мелявтыть лишметне кис, арась мельгаст паро уход, арась сатышка кором. Лишметнень андо масонть пек покш обезличка. Роботыя эрьва лишментень ды вашотненень веть ды чить андомс коромонь рацион арась. Лишметнень андыть ансяк грубой коромсо. Кормозапаривания арась. Концентрат а макстнить виренъ ускиця лишметнененьгак. Весе лишметне тоштят. Тенькувал колхозниктнэ кортнесть правлениясонть, но правлениясь кодаткак мерат а прими.

Комсомолось лишметне лангсо шефства а вети, а бороци асатыкстнэ каршо, а бороци сень кис, штобу парсте анокстамс лишметнень тунда видимантень.

**Н. Морев.**



**Вадрялгавтомс лишме мельга якамонть**



**Снимкасонть:** Ташто Пузань колхозонь правлениясь (Ичалкань район) провери тунда видемантень видьмень фондтнэнь.

## Колхозонть видьмензэ а сатыть

Покш Березникень район. „Красная Мордовия“ колхозось тунда видема лангонтень аволь анок. Культуратнень коряс видьмензэ а сатыть. Велень хозяйствань инвентаресь берянь, кода эряви апак витне. Колхозонть кузьнецэнзэ а роботыть.

Лишметнеяк кода эряви тундонтень аволь анокт. Конюхтнэ, сень таркас, штобу вадрясто якамс лишметнень мельга, симить винадо, малав эрьва чистэ иредьстэ эрсить: С. Котьков. В. Девяткин. Н. Сахарников. Котьков колхозонь правлениясто пижни ды позори ава лемсэ.

„Красная Мордовия“ колхозонь правлениянтень эряви нейке витемс асатыкстнэнь. Тундонть вастомс большевикекс.

**С. Д.**

## Правлениясь вельти чумотнень.

Кочкуровань районсо, Ташто Мурза велень „Труженик“ колхозонь котоце бригадасо (бригадирэсь **Беляков**) ды колмоце (бригадирэсь **Дурьев**) врадстъ лишметь.

Неть лишметнесэ **Семкин Ник.** ды **Баяркин Наум** колхозниктнэ якасть Д. Умыйстэ Рузаевкав кудонь ускомо. Сынь муцизь лишметнень ды самой текеде врадьстькак.

Колхозонь правлениясь те тевденть соды, но мерат чумонь тейцятненень те шкас эзь прима.

**Зоркий Палакс**

## Райкомось а лезды

**Кочкуровань** районсо, **Пакся Тавласо ды Вирь ало Тавласо** комсомолонь организациясь кодамояк тев а вети. Комсомолецтнэ эсь лангсост а роботыть, а тонавтнить, сынст эйсэ кияк тенень а организови. Вельсоветэнтень а лездыть государстванть икеле обязательстватнень топавтомасо. Организациясь овси а касы.

Комсомолецтнэ а топавтыть союзной васенце обязанностест—шкастонзо а пандыть членской взност. Улить истят комсомолецт, кода **Радайкин. Максим, Платонов Андрей, Надькин Павел** ды лият, конатне иень-иень эзизь пандт членской взносост.

Вейкеяк комсомолец ВЛКСМ-нь ЦК-нть 10-це пленумонь решениянть эзизе ловно.

Райкомсто те организациянтень умок уш эзть яка.

Комсомолецтнэнь ули покш мелест роботамо, но комсоргось **Надькин** а максы меньгак руководства.

**Неиця.**

## Комсомолецтнэ надить.

Тунда видемань шкастонть Атяшевань машино-тракторной станциянь деятельностьсэнть кармить роботамо тракторнойть 8 бригадат. Эрьва бригадантень карми эрявомо тракторной будка.

МТС-нь директоросъ **Курков** макснесь приказ, ушодомс будкань тееманть мартонь 10-це чистэ. Но те шкас эщо апак ушодо те тевесь.

Будкатнень теемс эрявить лазт, эскт ды лия материалт эрявить плотникт. Неть весе апак анокста.

МТС-нь **комсомолонь** организациясь беряньстэ заботи тракторной будкань организовамонть кис. Комсомолецтнэ надить, што сынст улить ды кармить сатомо ташто будкатне (конат каладот).

**Е—н.**

## Пропсеминаросъ яла калады

**Кочкуровань** районсо пек беряньстэ роботы комсомолонь пропсеминаросъ. Сеедьстэ сезневить занятиятне, дисциплинась берянь. Якить аволь весе. Усвояемостесь лавшо.

Васня, кодак ушодовсть занятиятне, якасть 37 комсомолецт. седе мейле кадовсть 25, ней яла седеяк аламолгадыть. Райкомось кодаткак мерат а прими сетне марто, конат лоткасть тонавтнемадо, сынст нардызь спискастдо ды весе. Секс пропсеминаросъ яла седеяк пек калады.

**Ким.**

## Вал комсомолонь райкомонтень

Кочкуровань районсо, Пакся Тавлань избачесь **Надькин П.** мартонь 10-це чистэ комсомолецтнэнень мерсь: „чокшне карми улеме политчитка“.

Но политчитканть ютавтоманзо таркас, сон ансяк панжизе ловнома кудонть, ды тусь винадо симеме.

Ловнома кудонтевь жо совасть хулигант, конатне сезнесть ламо плакатат ды янгасть стулт.

Соды ли Надькинэнь „роботадонзо“ комсомолонь райкомось?

**Неиця**

Илья Кривошеев.

## ШОБДАВА СЯЗЕВСЬ

(Мокшонь поэт М. Безбородов ялгантъ паметьс.)

Видиан-сокали—
Мокшень цьорат,
Мокшень кяльса-валса
Морот моран..
М. БЕЗБОРОДОВ.

Модантъ мештева
Туманнэсь валги,
Вайгель апак макст
Ловонтъ сон калги.
Ормаськак истя
Потмозот сови,
Туманнэнтъ ладсо
Салава пови..
Кодамо куля
Седеетъ кери?
Морозо Мишань
Тонетъ сеери:
— „Тундась малачни,
Лямбот шинят ня,
Цифтордозь шудихть
Кига ведьнятня"...
(М. Безбородов)
Ах, морый, морый—
Моронь поладый!
Эзь учов тонетъ
Мазый тундынетъ,
Шобдава сязевсь*)
Нурька пингинетъ,
Эзь ванстов тонетъ
Оля-парынетъ,
Апак азт**) ламо
Кадовстъ морынетъ.
Мокшонь кель баян,
Саинзетъ ормась.
Гайгиця мехетъ
Апак прядт сормавсть.
Сынь сормавсть, мехетъ,
Моронь морамсто,—
Од эряфоньке
Цябярь вастомстя.
Ах, кодамо кель!?..
Кодамо вайгель
Мокшэряйхнеда
Течинь чис гайги?..
Мокшень кяль-валса,
Морыця ялгай!—
Аф эсь пингстонза
Куломаце сась...
Тонь морот морытъ
Мокшэрзятнень край,—
Меритъ теть—«прощай"—
А марят, ялгай.

Мартонь 13 чи 1935 ие.
Сэран ош

*) Шобдава—зорява
**) Апак азт—апак евта

---

## Комсомолецтнэ а топавтыть обязательствасг

**Атяшевань р-н.** Батушевань вельсоветэсь лавшосто топавты финпланонтъ 1935 иень васень кварталонь 13888 целковойтъ заданиянтъ мартонь 15-це чис топавтызе—56 проц., мобилизовась средствat васень кварталстонтъ—7980 целковойтъ.

Вельсоветэсь кадови добровольной средствань мобилизовамосонтъ. Заемонь заданиясь топавтозь ансяк 6-7 проц.

А топавтыть обязательствасг активесь ды башка комсомолецтнэ. Колхозонь председателесь **Ведяев** (вельсоветэнь член) сермадсть заемс 200 целковойс, пандсь 90 целковойтъ, **Кирдяшкин** бригадирэсь сермадсть 50 целковойс, овси эзь пандо, Кирдяшкинэнь эщо апак пандо вельхозналогозо—21 целковойтъ, культсборозо—27 целковойтъ. Левкинэнь (вельсоветэнь член) апак панда заемозо малав 100 целковойтъ. **Татаркин комсомолецэнтъ** тожо ули эщо пандомазо.

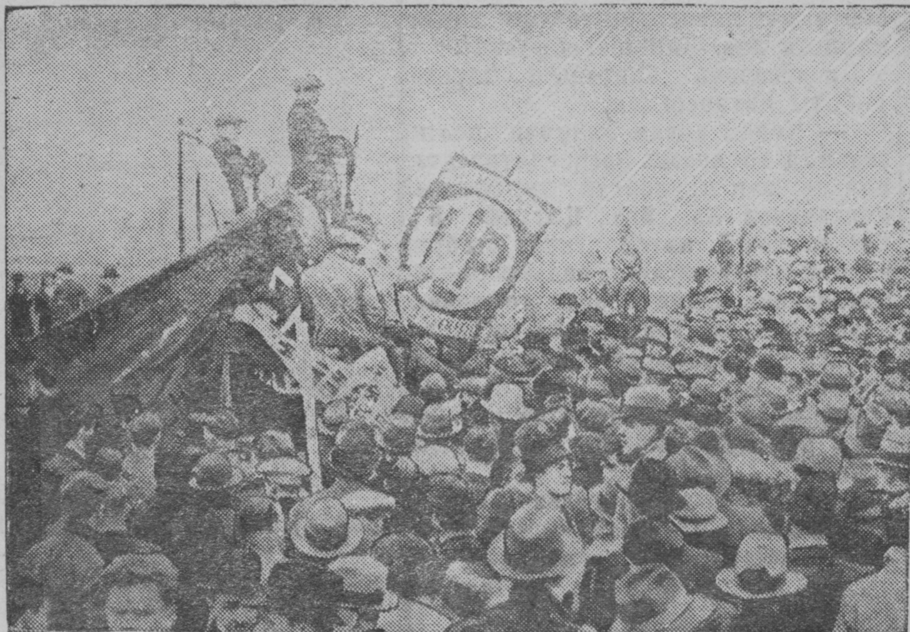
Вельсоветэнь кой-конат члентнэ (Ведяев, Левкин) ды активесь невтыть берянь пример, сезить средствань мобилизовамонтъ.

А. Е.

---



## Англиясо робочеень демонстрация



## Англиясь шны фашистской Грманиянтъ

Англиясь максь Германиянтень нота (заявления) всеобщей воинской повинностень ютавтомантъ коряс. Те нотантъ пек а паро мельсэ вастызь Францияссо.

Всеобщей воинской повинностенть каршо молемантъ таркас Англиянь нотасонтъ ули ансяк формальной „возражения", те алкуксонь тевсэ корты седе, што Англиясь шны фашистской Германиянтъ. Секс а месть дивамс сень лангс, што Германиянь фашистской печатесь пек покш паро мельсэ вастызе Англиянь нотантъ.

Всеобщей воинской повинностенъ ютавтомадо фашистской Германиянтъ решениянзо икеле ладсо жо пек покш а паро мельсэ суди весе масторлангонь печатесь. Американь вейке пек покш газета „Уорлг телеграмм" корты: „франко-советской сблаженизсь—сех покш вий, кона невтясь шкале ванстыс (кирди) мирэнтъ".

Польшань правительственной печатесь сермады, што сон согласи Германиянь правительствантъ мельсе мероприятиянзо марто.

Кода пачти куля Францинянь печатесь (газетатне), Францинянь правительствась решизе седе курокке аравтомс вопрос лига нациясо всеобщей воинской повинностень ютавтомадонтъ Германиянтъ решениянзонзо. Францинянь правительствась анокстысь Германиянтень протестэнь нота. Мартонь 23-це чистэнтъ Парижсэ должен улемс Францинянь, Англиянь ды Италиянь правительстватне юткссо кортнемат.

---

## Игнатовань районось беряньстэ роботы сывелень анокстамосонтъ

Сывелень анокстамо планось, Б. Игнатовань районсо топавтовсь мартонь 10-це чис—23,2 процентс. Иень планонтъ колхознэ топавтызь истя: МТФ-не—53 процентс, ОТФ не—26 процентс, СТФ-не—10 процентс, колхознэнтнэ 27 процентс, но единоличниктнэ районтъ келес иень планонтъ топавтызь ансяк 15 процентс.

Ламо вельсоветт сывелень анокстамо планонь топавтомасонтъ пек кадовить. Сехте кадовицятнестэ Пикшенской вельсоветэсь, кона топавтызе планонтъ ансяк 12 процентс; саемс Кучкаевань вельсоветэнтъ, сон эряа кодамо показателентъ коряс невти кадовома. Сывелень анокстамонтъ топавтомантъ ютавтызе 13 процентс. Кадовиць удалов сывелень анокстамонтъ коряс Андреевкань вельсоветэсь топавтомась 18 процентс, Н. Качаевань—19 процентс, Моревкань—19 процентс ды пуло песэ условиСпасской вельсоветэсь, конань плано топавтовсь ансяк—15,3 процентс. Кадовомасонтъ причинась сеньсэ, што арась боевой робота сывелень анокстамонтъ перька.

Районсонтъ улить велетъ, косо кадовсть 1934 иень недоимкат. Саемс Пикшень велень советэнтъ, тосо недоимкатэде 38 центнерт, Моревкань ды Спасской—55,23 центнерт, Ново-Качаевкань—6,27 центнерт, Андреевкань—23,37 центнерт, Кучкаевань—48,04 центнерт.

Недоимкатнень топавтомась моли лавшосто. Велень советнэ сывелень анокстамонтъ кадныть меельс планс.

Б.

---

## Якстере знамянь максыцятне тейсть а видестэ

Кочкуровань районсо, „Труженик" колхозсо пек беряньстэ ашти атевесь тундонтень анокстамонь кувалт. Но кодамо бути ладсо получась Якстере знамя сень кисэ, што буто сон вадрясто анокстызе эсь прянзо тундонтень. Но тевсэ лиссь, што „Труженик" колхозсо улить эрьва кодат асатыкст. Пологост арасть, чарост асатыть—эрявить 200, улить 70 стант. Крандазтнэ апак витне ды сынь асатыткак эрявить 90, улить 70 крандазт ды нетькак а маштовить. Паксянь станнэ теезь беряньстэ. Мешокост арасть, ульнесть, но емавтнизь.

Зняродо „Труженик" колхозось получизе якстере знамянтъ, ульнесть берянь справна чи марто 20 лишметъ, ней кармасть улеме 60 лишметъ. Сехте берянь лишменэ 7-це бригадантъ, косо бригадирэсь **Беляков**. Те корс а кирдевемань тевесь лиссь секс, што допрок а мелявтыть лишметнень справавтомаст кувалт, сынь ансяк симить винадо.

Весе вере невтезь фактнэ кортыть седе, што „Труженик" колхозсо руководствась берянь. Кодамо ладсо ды лезэнь кисэ максызь тонст якстере знамянтъ? Тень каршо должен отвечамс МТС нь директорось. Ды эряви нейкеэ проверямс колхозонтъ. „Труженик" колхозось якстере знамянь получамо недостоен.

Зоркий.

---

## Фашистской Германиясь военизациянь Флаг ало

Меельсь читнесте весе Германиясь ашти военизациянь флаг ало.

Мартонь 19-20-це читнесте Берлинэнтъ велкссэ весемасторонь войнадонтъ мейле васенцекс ливтнесть военной шождыне ды стака самолетт. Ульцятнева стройсэ якасть трудовой лагерьтнесэ военизированной од ломанень отрядт. Лия оштнэсэ тейнесть парадт. Мартонь 19-це чистэнтъ Берлинсэ ульнесь противовоздушной покш демострация. 10 чассто саезь пеле вес (кавто част) весе Берлинсэнтъ ульнесь теевь чоподасто. Общественной таркатне, вокзалтнэ, кафетнэ, частной квартиратне теевельть истя, штобу сынст эйстэ валдось аволь тока (аволь неяв) ульцяв. Ульцянь движениясь мольсэ чоподань пачк. Противовоздушной истят маневрат кармить тейнеме икеле пелевгак.

Национал-социалистической партиянтъ главной органсонтъ—„Фелькишер беобахтер" газетсэнтъ печатазь военной министерэнтъ Гломбергень покш статьязо всеобщей воинской повинностень ютавтомадо. Тосо Гломберг сермады: „Армиясь анокстэ ки Германиянь икеле-пелень эрямонтень".

Тюрингиинь (Германиянь область) просвещениянь министерэсь мерсь школатнесэ историяс тонавтомантъ теемс истя, штобу главнойкс улевель всеобщей воинской повинностень кувалт законось.

Виевстэ ютавтыть государственной аппаратонь фашизациянтъ. Эзь масторсо тевень ветямонь министерэнтъ распоряжениянзо коряс государственной учреждениятнесэ весе должностнес, косо арасть работникт, маласо шкастонтъ эряви аравтнемс „заслуженной" национал- социалистт.

Просвещениянь Германиянь министрась нолдась распоряжения, конаньсэ мерезь учебной весе заведениятнень зрелостень атестатонь кис тонавтницятненень испытаниянь теемстэ 1935-36 тонавтнемань иестэнтъ сех покш мель путомс „националистической движениянь икеле тонавтыцятнень заслугаст лангс". Тень кис эряви содамс—аштить ли учениктнэ штурмовикень, охранной отрядонь эли од ломанень национал-социалистэнь организациясо ды парсте ли топавтыть неть организациятнесэ обязательствасг.

---

## КВЖД-нть кувалт соглашениясь ули сермадозь мартонь 23-це чистэнтъ

Япониянь агентствась Симбун ренго пачти куля, што тайной советэнь пленумось (государственной совещательной орган, козонь пурназь Японияеь императоронтень малавикс ашти государственной сыре деятельтне), косо ульнесь императоросъ, мартонь 20-це чистэнтъ вейкетъ мельсэ кемекстызе нотатнень ды протоколтнэнь, конат теезь Япониянтъ ды СССР-энтъ юткcо. Сень кувалт, што теезь соглашения КВЖД-нть кувалт, секе жо кизэнть эряви пачти куля, што КВЖД-нть кувалт соглашениясь ули сермадозь (подписанной) мартонь 23 це чистэнтъ.

---

Ответ. редакторось М. ЛЮПАЕВ
Главлит № 420 Заказ № 869 Тираж 1760 экз.
г. Саранск, типогр. „Кр. Октябрь" Мордгиза